

ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC  
Trente-deuxième Législature, troisième session

1981, chapitre 63

**LOI CONCERNANT LA COOPÉRATIVE  
AGRICOLE RÉGIONALE DE PAPINEAU**

---

**Projet de loi n° 263**

présenté par M. Jacques Baril

Première lecture le 30 novembre 1981

Deuxième lecture le 19 décembre 1981

Troisième lecture le 19 décembre 1981

**Sanctionnée le 19 décembre 1981**

---

**Entrée en vigueur le 19 décembre 1981**

---

**Loi modifiée:** Aucune



**Éditeur officiel**  
Québec





## CHAPITRE 63

### Loi concernant la Coopérative agricole régionale de Papineau

[Sanctionnée le 19 décembre 1981]

Préam-  
bule.

ATTENDU que la Société Coopérative Agricole de Thurso a été constituée en 1939 en vertu de la Loi des sociétés coopératives agricoles (Statuts refondus, 1925, chapitre 57) et qu'elle est régie par la Loi sur les sociétés coopératives agricoles (L.R.Q., chapitre S-24);

Que son nom a été changé, en 1967, en celui de Coopérative agricole régionale de Papineau;

Qu'elle désire changer son nom et adopter une identification commerciale reflétant sa véritable dimension nationale;

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement de l'Assemblée nationale du Québec, décrète ce qui suit:

Change-  
ment de  
nom.

**1.** Le nom de la Coopérative agricole régionale de Papineau est changé en celui de «Coopérative agro-alimentaire des Vallées, Outaouais – Laurentides».

Maintien  
des droits  
et obliga-  
tions.

**2.** Ce changement de nom n'apporte pas de modifications aux droits et obligations de la Coopérative agricole régionale de Papineau et les procédures qui auraient pu être commencées ou continuées par ou contre cette coopérative sous son premier nom peuvent l'être par ou contre elle sous son nouveau nom sans reprise d'instance.

Entrée en  
vigueur.

**3.** La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.